

1 Definities

In deze Voorwaarden wordt verstaan onder:

- Aanbieding of Aanbod: elke aanbod door of namens Ecomal aan de Wederpartij uitgebracht of gedaan, ook wel offerte genaamd;
- Ecomal: Ecomal Nederland B.V., postbus 9005, NL-1180 MA AMSTELVEEN, ingeschreven in het handelsregister van de Kamers van Koophandel onder nummer 33098031, ook genoemd: Opdrachtnemer;
- Schriftelijke: correspondentie per telefax of per reguliere post tussen partijen;
- Producent: de producent of fabrikant van door Ecomal aan Wederpartij aangeboden goederen;
- Voorwaarden: de onderhavige Algemene Voorwaarden en de daarvan deel uitmakende delen B en C;
- Wederpartij: iedere natuurlijke persoon, personenvennootschap, rechtspersoon of andere entiteit die met een Ecomal een overeenkomst sluit of heeft gesloten, of aan wie door of namens een Ecomal een Aanbod of offerte wordt of is gedaan, of aan wie of in opdracht van wie door of namens een Ecomal een levering wordt of is gedaan, of in opdracht of ten behoeve van wie door of namens Ecomal een of meer diensten worden of zijn verricht;

2 Toepasselijkheid van de Voorwaarden, titels en taal

- 2.1 Deze Voorwaarden zijn van toepassing op alle aanbiedingen, rechtsbetrekkingen en overeenkomsten waarbij Ecomal goederen en/of diensten van welke aard ook aan de Wederpartij levert. Afwijkingen van deze Voorwaarden zijn alleen van kracht indien deze uitdrukkelijk en schriftelijk zijn overeengekomen.
- 2.2 Indien één of meerdere bepalingen in de Voorwaarden op enig moment geheel of gedeeltelijk nietig zijn of vernietigd mochten worden, blijven de overige bepalingen van de Voorwaarden volledig van kracht.
- 2.3 Ecomal kan gedurende de het bestaan van de rechtsbetrekking eisen stellen aan communicatie tussen partijen of het verrichten van rechtshandelingen via digitale media.
- 2.4 De titels en de artikelen van deze Voorwaarden dienen uitsluitend om de lezing en overzichtelijkheid daarvan te vergemakkelijken en hebben geen andere betekenis. De titels zullen in het bijzonder niet kunnen worden gebruikt voor de interpretatie van deze Voorwaarden.
- 2.5 De in de Nederlandse taal opgestelde Voorwaarden hebben gelding boven de in de Engelse of andere taal vertaalde Voorwaarden.

3 Het aanbod en de totstandkoming van de overeenkomst

- 3.1 Ieder Aanbod is vrijblijvend tenzij in de Aanbieding een termijn voor de aanvaarding is gesteld.
- 3.2 De overeenkomst komt tot stand door een Schriftelijk aanbod en de Schriftelijke aanvaarding daarvan.
- 3.3 Door of namens Ecomal verstrekte bronnen als prijslijsten, brochures, catalogi, folders, websites en andere gegevens binden Ecomal slechts voor zover in de offerte expliciet naar gegevens uit deze bronnen wordt verwezen.
- 3.4 Voor zover de omvang van de aanvaarding – ook wel: de opdracht - van de Wederpartij aan Ecomal op enig punt afwijkt van het aanbod dat door Ecomal aan de Wederpartij is gedaan, komt de opdracht pas tot stand op het moment dat Ecomal schriftelijk de totstandkoming en de inhoud van de overeenkomst bevestigt en daarbij precies omschrijft welke verbintenissen uit de overeenkomst voor beide partijen voortvloeien.
- 3.5 Voor werkzaamheden of opdrachten waarvoor Ecomal gezien de aard en omvang ervan geen Aanbieding of offerte of opdrachtbevestiging verzendt of heeft verzonden, geldt dat de overeenkomst tot stand komt op het moment dat Ecomal daadwerkelijk met de uitvoering van de overeenkomst begint of opdracht daartoe geeft aan derden. In een dergelijk geval geldt de factuur als opdrachtbevestiging, welke tevens geacht wordt de overeenkomst juist en volledig weer te geven.
- 3.6 Ecomal zal standaarddocumentatie zoals onder anderen fabriekstekeningen, beschrijvingen, instructies en testcertificaten kosteloos in enkelvoud verstrekken. De Wederpartij is een redelijke vergoeding verschuldigd aan Ecomal voor extra exemplaren van dergelijke documentatie.
- 3.7 De Wederpartij zal op het eerste verzoek van Ecomal zekerheden verstrekken ter zake van de tijdige voldoening van haar verbintenissen uit de overeenkomst aan Ecomal.

3.8 Ecomal is bevoegd om derden in te schakelen ten behoeve van de uitvoering van de overeenkomst en om de kosten hiervan conform de in de Aanbieding opgenomen tarieven aan de Wederpartij in rekening te brengen.

3.9 Indien geen overeenkomst tot stand komt, zal de Wederpartij aan Ecomal voldoen de door Ecomal in rekening gebrachte kosten welke zij redelijkerwijze moest maken om een offerte te kunnen uitbrengen.

3.10 Alle in verband met een aanbod aan de Wederpartij verstrekte informatie in de vorm van ondermeer doch niet uitsluitend brochures, catalogi, prijslijsten, folders, correspondentie en digitale opslagmedia en alle daarin of daarbij verstrekte gegevens in de vorm van ondermeer ontwerpen, tekeningen/afbeeldingen, plannen, ideeën, modellen, monsters, tabellen, schema's, databases of berekeningen blijven uitdrukkelijk en exclusief de industriële of intellectuele eigendom van Ecomal.

3.11 De minimale opdrachtgrootte bedraagt € 25,00. Het is niet mogelijk om opdrachten voor producten die op voorraad zijn en opdrachten voor producten die niet op voorraad zijn te combineren om aldus tot aan de minimale opdrachtgrootte te komen. Indien een opdracht verstrekt wordt voor een bedrag lager dan € 25,00 is toch een bedrag van € 25,00 aan Ecomal verschuldigd door Wederpartij.

4 Geheimhouding

- 4.1 Het is de Wederpartij verboden informatie als hierboven omschreven geheel of ten dele te kopiëren en/of aan derden op welke wijze dan ook kenbaar te maken of doen maken, en/of door derden te laten gebruiken en/of door te verkopen of ter beschikking te stellen.
- 4.2 Het is de Wederpartij slechts toegestaan deze gegevens en informatie te gebruiken voor zover dit voor de nakoming van de overeenkomst noodzakelijk is. Op eerste verzoek van Ecomal, alsook indien de overeenkomst niet tot stand komt of overeenkomstig de bepalingen in artikel 20 wordt geannuleerd dient de Wederpartij al het hier bedoelde materiaal, ontwerpen, berekeningen, informatie, gegevens, etc. terstond aan Ecomal te retourneren.

5 Wijziging van de overeenkomst

- 5.1 Een eventuele gehele of gedeeltelijke wijziging- of annulering van de overeenkomst kan alleen plaatsvinden na voorafgaande Schriftelijke instemming van Ecomal.
- 5.2 Indien Ecomal met een dergelijke wijziging of annulering instemt, is de Wederpartij in elk geval verplicht aan Ecomal te voldoen de kosten van reeds door Ecomal verrichtte werkzaamheden.
- 5.3 In geval van een dergelijke wijziging of annulering is het Ecomal toegestaan de hiermee gepaard gaande kosten aan de Wederpartij in rekening te brengen en om levertijden en doorlooptijden die verband houden met de verbintenissen die voor haar uit de overeenkomst voortvloeien opnieuw vast te stellen.

6 Prijzen

- 6.1 Indien een aanbod vrijblijvend is, zijn ook de daarin opgenomen prijsopgaven en tarieven vrijblijvend.
- 6.2 Prijzen zijn in euro's en:
 - gebaseerd op de ten tijde van Aanbod respectievelijk (indien geen Aanbod of offerte is gedaan) op de orderdatum geldende hoogte van inkooprijzen, lonen, loonkosten, sociale- en overheidslasten, transportkosten, assurantieprijzen en andere kosten;
 - gebaseerd op levering ex-works Producent (conform de laatste versie Incoterms ten tijde van het aanvaarden van het aanbod);
 - exclusief BTW, invoerrechten en andere belastingen, heffingen en rechten;
 - exclusief kosten van verpakking, in- en uitlading, verwijderingsbijdrage, vervoer en verzekering;
 - exclusief kosten van montage, installatie, afstelling, inregeling, calibratie, en inbedrijfstelling.
- 6.3 In geval van een vrijblijvend aanbod en ook indien dit voorbehoud in een niet vrijblijvend aanbod is opgenomen is Ecomal gerechtigd prijzen aan te passen indien de officiële valutapariteit op het moment van levering meer dan 2% afwijkt van de valutapariteit op de datum waarop de Aanbieding of offerte werd gedaan, waarbij laatstgenoemde pariteit op 100 wordt gesteld.
- 6.4 In geval van een vrijblijvend aanbod en ook indien dit voorbehoud in een niet vrijblijvend aanbod is opgenomen is Ecomal gerechtigd prijzen aan

te passen in het geval van verhoging van een of meer van de factoren die de kostprijs bepalen. Hierbij is Ecomal gehouden rekening te houden met eventueel ter zake bestaande toepasselijke wettelijke voorschriften, met dien verstande dat ten tijde van de orderbevestiging reeds aan Ecomal bekende toekomstige prijsverhogingen bij die orderbevestiging dienen te worden vermeld.

- 6.5 Onverminderd het bovenstaande is Ecomal te allen tijde gerechtigd om 10% meer of 10% minder dan de bestelde aantallen te leveren.

7 Risico

- 7.1 Het risico met betrekking tot de door Ecomal aan de Wederpartij te leveren goederen gaat, in geval Ecomal deze uit voorraad levert, over op de Wederpartij vanaf het moment dat deze ten behoeve van de Wederpartij worden afgezonderd van de overige voorraadartikelen in haar magazijn.
- 7.2 Het risico met betrekking tot de door Ecomal aan de Wederpartij te leveren goederen gaat, in geval deze namens Ecomal direct door de Producent of een derde aan de Wederpartij worden verzonden over op de Wederpartij op het moment dat deze worden ingeladen ten behoeve van het transport naar de overeengekomen plaats van levering.

- 7.3 Ongeacht wat partijen bepalen met betrekking tot het moment waarop het risico overgaat op de Wederpartij geschiedt eveneens voor risico van Wederpartij het in- en uitladen, het horizontaal en vertikaal vervoer (transport) en de montage, installatie, afstelling, inregeling, calibratie en inbedrijfstelling van de goederen, ook indien dit mocht plaatsvinden voordat het risico overgaat op Wederpartij zoals bedoeld in de eerste helft van deze zin.

8 Levering en levertijd

- 8.1 Voor orders of leveringen die een bepaald bedrag niet te boven gaan en voor zover Ecomal hierop jegens de Wederpartij een beroep doet is de Wederpartij aan Ecomal een door Ecomal te bepalen redelijk bedrag aan administratiekosten verschuldigd, onverminderd het bepaalde in 3.11.
- 8.2 Ongeacht het moment waarop het risico overgaat op de Wederpartij geldt dat het moment van levering gelijk is aan het moment waarop de goederen worden uitgeladen of gelost op de plaats die daartoe is overeengekomen (de feitelijke overdracht); het voorgaande geldt ook indien Ecomal de goederen moet monteren, installeren en/of in bedrijf stellen.
- 8.3 De Wederpartij dient eventuele tekorten, manco's en beschadigingen binnen 24 uur na de levering schriftelijk rechtstreeks aan Ecomal te melden, bij gebreke waarvan de goederen geacht zullen worden de Wederpartij in goede orde, compleet en zonder schade of beschadigingen te hebben bereikt.
- 8.4 Ecomal is gerechtigd om te leveren in gedeelten (deelleveringen) en deze gedeelten afzonderlijk in rekening te brengen. De Wederpartij is verplicht de afzonderlijke facturen te voldoen in overeenstemming met het bepaalde in artikel 18 van deze Voorwaarden.
- 8.5 Ecomal is niet verplicht om nadat een goed is geleverd aan Wederpartij, reserve onderdelen te kunnen naleveren tenzij dit uitdrukkelijk tussen partijen is overeengekomen en voor zover deze onderdelen nog leverbaar zijn.
- 8.6 In de Aanbieding/offerte genoemde doorlooptijden en levertijden met betrekking tot verbintenissen van Ecomal zijn geen fatale termijnen doch gelden slechts als indicatieve of verwachte doorlooptijden of levertijden. Verzuim treedt daarom niet eerder in dan nadat Ecomal door de Wederpartij in gebreke is gesteld en zij nalaat binnen een redelijke termijn alsnog haar verbintenissen uit de overeenkomst na te komen.
- 8.7 Ecomal is verplicht de opgegeven levertijd of leveringstermijn zoveel mogelijk in acht te nemen, doch zal nimmer aansprakelijk zijn voor enige overschrijding daarvan. Bij overschrijding daarvan is Ecomal niet gehouden tot enige vergoeding van schade van welke aard ook. Overschrijding van een levertijd of leveringstermijn geeft de Wederpartij niet het recht om de overeenkomst op te zeggen of te ontbinden dan wel afname van goederen te weigeren. In geval van excessieve overschrijding van een levertijd of leveringstermijn zullen partijen met elkaar in overleg treden.
- 8.8 Indien goederen niet binnen de levertijd of leveringstermijn door de Wederpartij worden afgenomen, of indien de Wederpartij een overeengekomen afroepstermijn niet in acht neemt, is Ecomal gerechtigd de desbetreffende goederen aan de Wederpartij in rekening te brengen en is Ecomal voorts gerechtigd deze goederen naar eigen inzicht maar geheel voor rekening en risico van de Wederpartij op te (doen) slaan. In geval van niet-afname of niet-afroepen door de Wederpartij binnen de daarvoor geldende termijn kan Ecomal naar keuze nakoming door de

Wederpartij vorderen dan wel de overeenkomst ontbinden, onverminderd het recht van Ecomal, in beide gevallen, om schadevergoeding te vorderen.

9 Transport en verpakking

- 9.1 Ecomal bepaalt geheel naar eigen inzicht de wijze van verpakken, transport, verzending enzovoorts van goederen, zulks onverminderd het bepaalde omtrent het risico in artikel 7.3 van deze Voorwaarden.
- 9.2 Indien de Wederpartij specifieke wensen heeft en voor zover Ecomal met deze wensen instemt met betrekking tot verpakking en/of transport, waaronder mede begrepen verplaatsing binnen het bedrijf of bedrijfsterrein, is de Wederpartij gehouden de kosten die Ecomal hiervoor aan haar in rekening brengt te vergoeden.

10 Overmacht (Niet Toerekenbare Tekortkoming)

- 10.1 Geen van partijen is gehouden tot het nakomen van enige verplichting, daaronder begrepen enige tussen partijen overeengekomen garantieverplichting, indien zij daartoe verhinderd is als gevolg van overmacht. Onder overmacht wordt mede verstaan: (i) overmacht van toeleveranciers van Ecomal, (ii) het niet naar behoren nakomen van verplichtingen van toeleveranciers die door de Wederpartij aan Ecomal zijn voorgeschreven, (iii) gebrekkigheid van zaken, apparatuur, programmatuur of materialen van derden waarvan het gebruik door de Wederpartij aan Ecomal is voorgeschreven, (iv) overheidsmaatregelen, (v) elektriciteitsstoring, (vi) storing van internet, service providers, computernetwerk- of telecommunicatiefaciliteiten, (vii) oorlog, (viii) werkbezetting, (ix) staking, (x) algemene vervoersproblemen en (xi) de onbeschikbaarheid van één of meer personeelsleden (xii) terroristische aanslagen of bezettingen, (xiii), epidemieën en pandemieën, (xiv) financiële crisis, (xv) het niet functioneren van het betalingsnetwerk van de betreffende banken.
- 10.2 Indien een overmachtsituatie langer dan negentig dagen duurt, heeft elk der partijen het recht om de overeenkomst schriftelijk te ontbinden. Hetgeen reeds op grond van de overeenkomst gepresteerd is, wordt in dat geval naar verhouding afgerekend, zonder dat partijen elkaar overigens iets verschuldigd zijn. Partijen zullen in verband met deze afrekening te verrichten betalingen terstond verrichten.
- 10.3 Indien Ecomal zich wenst te beroepen op overmacht zal zij de Wederpartij hier van op de hoogte stellen zodra dit praktisch gezien mogelijk is. De gevolgen van overmacht treden in werking vanaf het moment dat de daartoe leidende omstandigheid, oorzaak of gebeurtenis is ingetreden.
- 10.4 Indien Ecomal door overmacht is verhinderd enige verbintenis, ongeacht de rechtsgrond daarvan, jegens de Wederpartij na te komen en de overmachtsituatie naar het oordeel van Ecomal van tijdelijke of voorbijgaande aard zal zijn, is Ecomal gerechtigd de uitvoering van de overeenkomst op te schorten totdat de omstandigheid die de overmachtsituatie veroorzaakt(e) zich niet langer voordoet.
- 10.5 Indien Ecomal ten gevolge van overmacht is verhinderd zijn verbintenissen ten aanzien van een of enkele van zijn klanten of afnemers na te komen, maar niet de verbintenissen ten aanzien van alle klanten en afnemers, is Ecomal gerechtigd naar eigen keuze te besluiten welke van de verbintenissen en tegenover welke klanten en afnemers hij zal nakomen, evenals de volgorde waarin dit zal gebeuren.

11 Garantie/Service

- 11.1 Met inachtneming van het elders in de Voorwaarden bepaalde garandeert Ecomal de deugdelijkheid van de gebruikte materialen en de toegezegde eigenschappen en de hiermede samenhangende juiste werking van de door Ecomal geleverde goederen conform de meegeleverde productspecificaties.
- 11.2 De garantie geldt slechts voor nieuwe producten voor een periode van twaalf (12) maanden vanaf de levering (inclusief de eventuele "zichtperiode") aan de Wederpartij. Garantie voor door Ecomal van derden ingekochte goederen wordt slechts gegeven indien en voor zover deze derde garantie verleent.
- 11.3 Gebreken aan geleverde goederen welke onder de garantie vallen worden, uitsluitend ter beoordeling van Ecomal, of wel hersteld, of wel door nieuwe levering vervangen indien de gebreken naar het oordeel van Ecomal en/of de producent te wijten zijn aan constructiefouten of fouten in of tekortkomingen van gebruikte materialen waardoor de goederen voor de Wederpartij onbruikbaar zijn voor het doel waarvoor zij redelijkerwijs geacht kunnen worden te zijn bestemd.
- 11.4 Garantiewerk wordt in beginsel uitgevoerd binnen het bedrijf van Ecomal (bijvoorbeeld op diens serviceafdeling), en tijdens de normale werkuren. Garantiewerkzaamheden kunnen alleen dan buiten normale werkuren

plaatsvinden indien er een afzonderlijk servicecontract is afgesloten en alleen indien en voor zover dit uit dat servicecontract voortvloeit.

- 11.5 Ecomal is gerechtigd garantiewerkzaamheden buiten zijn eigen bedrijf te (laten) verrichten indien dit, ter beoordeling van Ecomal, in het belang is van die werkzaamheden dan wel indien het verrichten van dergelijke werkzaamheden in het bedrijf van Ecomal redelijkerwijs niet mogelijk is of niet wenselijk is.
- 11.6 De Wederpartij dient goederen die voor garantiewerk in aanmerking komen, franco aan Ecomal te zenden. Indien Ecomal buiten het eigen bedrijf garantiewerk dient te (laten) verrichten is Ecomal gerechtigd de daaraan verbonden reis- en verblijfkosten aan de Wederpartij in rekening te brengen, alsmede de eventuele (bijzondere) kosten van transport, verpakking en verzekering en de kosten van de te gebruiken beproevingsapparatuur en materialen.
- 11.7 Indien blijkt dat aan Ecomal voor herstel of reparatie aangeboden goederen geen gebreken vertonen, is de Wederpartij gehouden alle door Ecomal gemaakte kosten aan haar te voldoen.
- 11.8 Alle garantieaanspraken vervallen indien de Wederpartij zelf wijzigingen in en/of reparaties aan het geleverde verricht dan wel laat verrichten, of indien het geleverde niet nauwkeurig wordt of is gebruikt of behandeld volgens de bijgeleverde of toepasselijke (fabrieks-)voorschriften of de gebruiksaanwijzing of op andere wijze onoordeelkundig wordt of is gebruikt of behandeld, of indien in of ten aanzien van het geleverde een softwareaanpassing heeft plaatsgevonden die niet door Ecomal is geschied, of indien het geleverde wordt of is gebruikt of toegepast voor andere doeleinden dan waarvoor het is bestemd, of indien het geleverde wordt of is gebruikt op een wijze welke voor Ecomal redelijkerwijs niet was te verwachten.
- 11.9 Voor verbruiksartikelen geldt geen garantie.
- 11.10 Niet-nakoming door de Wederpartij van een of meer van haar verbintenissen ontheft Ecomal van zijn garantieverplichtingen.
- 11.11 Voldoening aan de garantieplicht geldt als enige en volledige schadevergoeding.
- 11.12 De wederpartij draagt het risico van schade, achteruitgang of verlies van producten die Ecomal om wat voor reden ook onder zich houdt voor Wederpartij alsook voor schade, achteruitgang of verlies tijdens transport van of naar Ecomal ten behoeve van Wederpartij.

12 Retentierecht en zaaksvorming

- 12.1 Op alle goederen welke zich van of namens de Wederpartij onder Ecomal bevinden, ongeacht de oorzaak of reden daarvan, heeft Ecomal een retentierecht zolang de Wederpartij niet aan al haar verplichtingen jegens Ecomal heeft voldaan.
- 12.2 In het geval Ecomal haar retentierecht uitoefent met betrekking tot bepaalde goederen heeft de Wederpartij geen recht op enige vergoeding in geval van geheel of gedeeltelijk tenietgaan of verlies van die goederen en/of schade aan die goederen buiten de toerekenbare schuld van Ecomal.
- 12.3 Het risico voor die goederen blijft bij de Wederpartij gedurende de periode dat Ecomal haar retentierechten uitoefent.
- 12.4 Indien de Wederpartij (mede) uit door Ecomal geleverde zaken een nieuwe zaak vormt, vormt de Wederpartij de nieuw gevormde zaak voor Ecomal totdat de Wederpartij alle uit de uit hoofde van de overeenkomst verschuldigde bedragen heeft voldaan; Ecomal heeft in dat geval tot het moment van volledig voldoening door de Wederpartij alle rechten als eigenaar van de die gevormde zaak.

13 Eigendomsvoorbehoud

- 13.1 Onverminderd hetgeen is bepaald in artikel 7 van deze Voorwaarden omtrent het risico en de overgang daarvan, blijven alle door of namens Ecomal geleverde goederen eigendom van Ecomal tot op het moment van volledige betaling van al hetgeen de Wederpartij, uit welken hoofde ook, aan Ecomal verschuldigd is, hieronder tevens begrepen hetgeen de Wederpartij aan Ecomal verschuldigd is geworden na de totstandkoming van de overeenkomst, met inbegrip van alle renten en kosten. De Wederpartij is verplicht om zolang ingevolge het in dit artikel bepaalde de eigendom van door of namens Ecomal geleverde goederen nog aan Ecomal toekomt, deze goederen zodanig van andere goederen afgescheiden te houden dat zij gemakkelijk en duidelijk als goederen van Ecomal te herkennen zijn.
- 13.2 Ingeval van niet-betaling van enig door de Wederpartij aan Ecomal verschuldigd en opeisbaar bedrag, en voorts in geval de overeenkomst wordt beëindigd, is Ecomal gerechtigd de goederen ten aanzien waarvan het eigendomsvoorbehoud geldt als eigendom terug te vorderen en de

daarmede verband houdende maatregelen te (doen) nemen, onder verrekening van het eventueel reeds ter zake van die goederen betaalde, zulks onverminderd het recht van Ecomal om vergoeding te verlangen voor eventueel verlies of schade. In geval van dergelijke niet betaling of van beëindiging van de overeenkomst is elke vordering welke Ecomal op de Wederpartij heeft ineens en dadelijk opeisbaar.

- 13.3 De Wederpartij dient op eerste verzoek van Ecomal een volmacht te verstrekken voor de onmiddellijke terugname van de nog niet ten volle betaalde goederen, waar deze zich ook mochten bevinden.
- 13.4 De Wederpartij is gerechtigd goederen ten aanzien waarvan een eigendomsvoorbehoud ten gunste van Ecomal geldt in het kader van de normale bedrijfsuitoefening te verkopen of te gebruiken; op deze goederen mag echter geen zekerheidsrecht worden gevestigd, terwijl de Wederpartij ten aanzien van deze goederen geen handelingen mag (doen) verrichten waardoor deze onderdeel of bestanddeel zouden worden van een of meer andere goederen. In geval goederen worden doorgeleverd ten aanzien waarvan nog een eigendomsvoorbehoud ten gunste van Ecomal geldt, is de Wederpartij verplicht daarvan zelf de eigendom voor te behouden en op eerste verzoek van Ecomal alle vorderingen op de schuldenaar van de Wederpartij, tot het verschuldigde bedrag, aan Ecomal te cederen.

14 Aansprakelijkheid van Ecomal

- 14.1 De totale aansprakelijkheid van Ecomal wegens een toerekenbare tekortkoming in de nakoming van de overeenkomst of uit enige andere hoofde, daaronder ook begrepen iedere tekortkoming in de nakoming van een tussen partijen overeengekomen garantieverplichting, is beperkt tot vergoeding van directe schade tot maximaal het bedrag van de voor die overeenkomst bedongen prijs (excl. BTW). Indien de overeenkomst hoofdzakelijk een duurovereenkomst is met een looptijd van meer dan één jaar, wordt de voor de overeenkomst bedongen prijs gesteld op het totaal van de vergoedingen (excl. BTW) bedongen voor één jaar. In geen geval zal de totale aansprakelijkheid van Ecomal voor directe schade, uit welke hoofde dan ook, meer bedragen dan € 500.000,- (vijfhonderdduizend euro).
- 14.2 De aansprakelijkheid van Ecomal voor schade door dood, lichamelijk letsel of wegens materiële beschadiging van zaken bedraagt in totaal nimmer meer dan € 500.000,- (vijfhonderdduizend euro).
- 14.3 Ongeacht het bepaalde in het voorgaande lid is de aansprakelijkheid van Ecomal beperkt tot het bedrag dat de verzekeraar uitkeert.
- 14.4 De aansprakelijkheid van Ecomal is uitgesloten voor:
- gevolgschade of indirecte schade,
 - schade door gederfde winst, door gemiste besparingen, bedrijfsstagnatie of door verminderde goodwill,
 - schade als gevolg van aanspraken van afnemers van de Wederpartij;
 - schade verband houdende met het gebruik van door de Wederpartij aan Ecomal voorgeschreven zaken zoals doch niet uitsluitend: installaties, gereedschappen, machines, materialen of data, informatie of programmatuur van derden;
 - schade verband houdende met de inschakeling van door de Wederpartij aan Ecomal voorgeschreven toeleveranciers;
 - Bovendien is uitgesloten de aansprakelijkheid van Ecomal wegens verminking, vernietiging of verlies van gegevens of documenten.
- 14.5 De uitsluitingen en beperkingen van de aansprakelijkheid van Ecomal, zoals omschreven in de voorgaande leden van dit artikel, laten de overige uitsluitingen en beperkingen van aansprakelijkheid van Ecomal uit hoofde van deze Voorwaarden onverlet.
- 14.6 De in artikel 14.1 tot en met 14.5 bedoelde uitsluitingen en beperkingen komen te vervallen indien en voor zover de schade het gevolg is van opzet of bewuste roekeloosheid van de bedrijfsleiding van Ecomal.
- 14.7 Tenzij nakoming door Ecomal blijvend onmogelijk is, ontstaat de aansprakelijkheid van Ecomal wegens toerekenbare tekortkoming in de nakoming van een overeenkomst slechts indien de Wederpartij Ecomal onverwijld schriftelijk in gebreke stelt, waarbij een redelijke termijn voor de zuivering van de tekortkoming wordt gesteld, en Ecomal ook na die termijn toerekenbaar blijft tekortschieten in de nakoming van zijn verplichtingen. De ingebrekestelling dient een zodanig volledig en gedetailleerd mogelijke omschrijving van de tekortkoming te bevatten dat Ecomal daarop adequaat kan reageren.

- 14.8 Voorwaarde voor het ontstaan van enig recht op schadevergoeding is steeds dat de Wederpartij de schade zo spoedig mogelijk na het ontstaan daarvan schriftelijk bij Ecomal meldt.
- 14.9 Iedere vordering die de Wederpartij heeft op Ecomal vervalt door het enkele verloop van twaalf maanden na het ontstaan van die vordering en in elk geval na verloop van drie jaar na de levering door Ecomal, ongeacht de rechtsgrond van de vordering.
- 14.10 De Wederpartij vrijwaart Ecomal voor alle schade voortvloeiende uit aanspraken van derden wegens productaansprakelijkheid als gevolg van een gebrek in een product, installatie of systeem dat door de Wederpartij aan een derde is geleverd en dat mede bestond uit door Ecomal geleverde apparatuur, programmatuur of andere materialen, tenzij en voor zover de Wederpartij bewijst dat de schade is veroorzaakt door die apparatuur, programmatuur of andere materialen.
- 14.11 Het bepaalde in dit artikel alsmede alle andere beperkingen en uitsluitingen van aansprakelijkheid genoemd in de Voorwaarden gelden mede ten gunste van alle (rechts)personen waarvan Ecomal zich bij de uitvoering van de overeenkomst bedient en ten gunste van het concern waarvan het/zij of hij deel uitmaakt.
- 14.12 Ten aanzien van goederen en diensten welke Ecomal van een derde heeft betrokken geldt dat de op de desbetreffende overeenkomst toepasselijke (contracts- en/of garantie) bepalingen mede van toepassing zijn op de overeenkomst tussen Ecomal en de Wederpartij, indien en voor zover Ecomal zich daarop beroept.

15 Reclames

- 15.1 Onverminderd het bepaalde in artikel 8.3 geldt dat Ecomal slechts reclames in behandeling neemt indien deze binnen acht (8) dagen na de levering in Schriftelijke vorm door haar van de Wederpartij zijn ontvangen. Voor verborgen gebreken geldt dat reclames alleen mogelijk zijn binnen de garantietermijn.
- 15.2 In afwijking van het in artikel 15.1 bepaalde, dient reclamering ten aanzien van goederen waarvoor in verband met de levering een beproeving of keuring plaatsvindt onmiddellijk te geschieden op de datum waarop de beproeving of keuring plaatsvindt en ter plaatse waar deze beproeving of keuring plaatsheeft, en vervolgens terstond schriftelijk aan Ecomal te worden bevestigd.
- 15.3 Reclames kunnen alleen in behandeling worden genomen wanneer daarbij de aard en de grond van de klachten nauwkeurig zijn opgegeven.
- 15.4 Reclames met betrekking tot een factuur dienen schriftelijk binnen acht (8) dagen na de datum van die factuur bij Ecomal te worden ingediend.
- 15.5 Indien de Wederpartij niet binnen de toepasselijke termijn of niet op de voorgeschreven wijze is reclameert, zal het geleverde geacht worden geheel aan de overeenkomst te voldoen en onvoorwaardelijk door de Wederpartij te zijn aanvaard en goedgekeurd; een factuur ten aanzien waarvan binnen de termijn van acht (8) dagen genoemd in artikel 15.4 niet op de voorgeschreven wijze is gereclameerd zal geacht worden onvoorwaardelijk door de Wederpartij te zijn aanvaard en goedgekeurd.
- 15.6 Indien Ecomal een reclame met betrekking tot het geleverde gegrond acht, is Ecomal uitsluitend verplicht de ondeugdelijke goederen te vervangen of te repareren, zonder dat de Wederpartij daarnaast enig recht kan doen gelden op enige vergoeding.
- 15.7 Het indienen van een reclame ontslaat de Wederpartij nimmer van zijn betalingsverplichtingen jegens Ecomal.
- 15.8 Retournering aan Ecomal van het geleverde dan wel enig deel daarvan, om welke reden dan ook, kan slechts plaatsvinden na voorafgaande uitdrukkelijke Schriftelijke toestemming en verzendinstructies van Ecomal aan de Wederpartij.

16 Vergunningen

- 16.1 De Wederpartij is er voor verantwoordelijk dat alle vergunningen, concessies, licenties, toestemmingen e.d. die nodig mochten zijn voor het door Ecomal kunnen leveren van de verkochte goederen en voor het anderszins door Ecomal kunnen voldoen aan zijn verplichtingen tijdig en in de juiste vorm zullen zijn verkregen; de kosten verbonden aan de verkrijging van dergelijke vergunningen, concessies, licenties, toestemmingen e.d. zijn voor rekening van de Wederpartij.
- 16.2 Het ontbreken van enige vergunning, concessie, licentie, toestemming e.d. als bedoeld in Artikel 16.1 zal worden beschouwd als een toerekenbare tekortkoming (wanprestatie) aan de zijde van de Wederpartij, en zal de Wederpartij niet ontslaan van enige van zijn verplichtingen tegenover Ecomal, noch aanleiding kunnen zijn tot opschorting van de nakoming van enige verbintenis van de Wederpartij jegens Ecomal.

- 16.3 De Wederpartij is aansprakelijk voor alle schade welke direct of indirect mocht worden veroorzaakt door het ontbreken van enige vergunning, concessie, licentie, toestemming e.d. als bedoeld in Artikel 16.1, en de Wederpartij vrijwaart Ecomal tegen aanspraken en vorderingen die verband houden met dergelijke schade.

17 Intellectuele of industriële eigendomsrechten

- 17.1 Alle rechten van intellectuele en industriële eigendom op de door Ecomal voor de Wederpartij ontwikkelde of ter beschikking gestelde programmatuur, databestanden, schema's, apparatuur, opstellingen, installaties, oplossingen, analyses, ontwerpen, documentatie, rapporten, offertes, evenals voorbereidend materiaal daarvan, beruften uitsluitend bij Ecomal, haar licentiegevers of haar toeleveranciers. De Wederpartij verkrijgt uitsluitend de gebruiksrechten die bij de Voorwaarden en de wet uitdrukkelijk worden toegekend. Deze gebruiksrechten zijn niet exclusief en niet overdraagbaar aan derden. Ieder ander of verdergaand recht van de Wederpartij is uitgesloten.
- 17.2 Indien onverhoopt mocht blijken dat een door Ecomal aan de Wederpartij verkocht goed in Nederland inbreuk maakt op een recht van industriële of intellectuele eigendom van een derde, en de Wederpartij te dier zake wordt aangesproken, is de Wederpartij verplicht Ecomal daarvan terstond schriftelijk op de hoogte te brengen. In dat geval heeft Ecomal naar eigen keuze ofwel het recht om dat goed te gebruiken aan Wederpartij te verschaffen, ofwel het goed zodanig te wijzigen dat dit geen inbreuk meer maakt, ofwel een vervangend goed te leveren dat geen inbreuk maakt, ofwel aan de Wederpartij nadat het goed van hem is terugontvangen de koopprijs te restitueren onder aftrek van een redelijke vergoeding voor de periode dat de Wederpartij het goed ter beschikking heeft gehad. Ter zake van inbreuk op een recht van industriële of intellectuele eigendom buiten Nederland zal de Wederpartij tegen Ecomal geen enkele aanspraak kunnen doen gelden en geen enkele vordering hebben.

- Ecomal is niet aansprakelijk voor de inbreuk op enig recht van industriële of intellectuele eigendom dan wel enig ander exclusief recht welke het gevolg is van:
- enige wijziging in of aan een door of namens Ecomal verkocht of geleverd goed;
- enig gebruik van een dergelijk goed;
- enige toepassing van een dergelijk goed anders is dan welke Ecomal heeft voorgeschreven of waarvan Ecomal uitging;
- integratie met danwel gebruik of toepassing in combinatie met niet door of namens Ecomal verkochte en geleverde goederen;
- van een softwareaanpassing welke niet door of namens Ecomal is geschied.

18 Betaling en verzuim

- 18.1 De Wederpartij zal de facturen betalen volgens de op de factuur vermelde betalingscondities. Indien geen specifieke condities op de factuur zijn vermeld zal de Wederpartij binnen dertig dagen na de op de factuur vermelde factuurdatum betalen. De Wederpartij is niet gerechtigd tot verrekening of tot opschorting van een betaling. De op de bank- en giroafschriften van Ecomal aangegeven valutatag waarop een betaling is ontvangen geldt als de dag waarop de betaling is geschied.
- 18.2 Indien betalingen binnen acht dagen na de factuurdatum geschiedt, heeft Wederpartij recht op een korting van drie procent van het netto factuurbedrag. Indien de betaling binnen veertien dagen geschiedt, betreft deze betalingskorting twee procent.
- 18.3 Iedere betaling van de Wederpartij strekt –indien van toepassing- in de eerste plaats ter voldoening van de door hem verschuldigde rente en van de aan Ecomal verschuldigde incassokosten en administratiekosten, en vervolgens ter voldoening van de openstaande vorderingen in volgorde van ouderdom, derhalve te beginnen met de oudste openstaande vordering.
- 18.4 Indien de Wederpartij door haar aan Ecomal verschuldigde bedragen niet tijdig voldoet is de Wederpartij zonder dat een aanmaning of ingebrekestelling nodig is, over het openstaande bedrag wettelijke rente verschuldigd. Indien de Wederpartij na een betalingsherinnering, aanmaning of ingebrekestelling eveneens haar betalingsverplichtingen binnen een redelijke termijn niet nakomt verkeert zij in verzuim van rechtswege. Vanaf dat moment kan Ecomal de vordering uit handen geven. Vanaf het moment dat verzuim is ingetreden is de Wederpartij naast de in rechte vast te stellen kosten tevens gehouden aan Ecomal te vergoeden de door Ecomal werkelijk gemaakte gerechtelijke kosten en de werkelijk gemaakte buitengerechtelijke kosten waaronder begrepen de kosten in rekening gebracht door externe deskundigen en advocaten.

De buitengerechtigde kosten bedragen minimaal 15% van het openstaande factuurbedrag.

19 Beëindiging overeenkomst

- 19.1 In het geval een partij in verzuim is geeft dit de andere partij de bevoegdheid om de overeenkomst geheel of gedeeltelijk te ontbinden onverminderd de bevoegdheid om nakoming te vorderen.
- 19.2 Ecomal is in geval van ontbinding niet gehouden tot het voldoen van een schadevergoeding.
- 19.3 Ecomal kan de overeenkomst zonder ingebrekestelling met onmiddellijke ingang ontbinden in geval de andere partij in staat van faillissement verklaard wordt, tot boedelafstand overgaat, (voorlopige of definitieve) surseance van betaling verleend wordt, in het geval dat beslag op het gehele vermogen van de andere partij of een gedeelte daarvan wordt gelegd of in het geval dat onderneming van de andere partij wordt geliquideerd of beëindigd;
- 19.4 Indien een partij een overeenkomst ingevolge de bepalingen van dit artikel ontbindt, zullen de bedragen die de Wederpartij op het ogenblik van ontbinding aan Ecomal verschuldigd is ten volle verschuldigd blijven en zal de Wederpartij ten aanzien van deze bedragen de rente en kosten verschuldigd zijn volgens de bepalingen van deze Voorwaarden, onverminderd het recht van Ecomal tot het vorderen van schadevergoeding, tot het gebruik maken van de rechten voortvloeiende uit eigendomsvoorbehoud tot het nemen van overige (rechts) maatregelen en overige aan Ecomal toekomende rechten.

20 Annulering door Wederpartij

- 20.1 Een verstrekte opdracht kan slechts worden geannuleerd indien Ecomal daarmee instemt. Indien partijen overeen komen dat de opdracht wordt geannuleerd, is de Wederpartij annuleringskosten aan Ecomal verschuldigd. De annuleringskosten worden uitgedrukt in een percentage van het met de overeenkomst gemoeide bedrag en zijn afhankelijk van hetgeen Ecomal inmiddels heeft gedaan ter uitvoering van de overeenkomst, het belang dat Ecomal had bij de opdracht, de soort of type diensten en goederen waarop de opdracht betrekking heeft, de kosten die zij daarbij heeft gemaakt en het moment van annulering.
- 20.2 Bij een annulering als bedoeld in dit artikel is Ecomal nimmer gehouden eventuele schade van de Wederpartij te vergoeden.

21 Toepasselijk recht en geschillen

- 21.1 Op alle Aanbiedingen en overeenkomsten aangegaan door of namens Ecomal is Nederlands recht van toepassing. De toepasselijkheid van het Weens koopverdrag 1980 is uitgesloten.
- 21.2 Geschillen voortvloeiende uit een tussen Ecomal en de Wederpartij gesloten overeenkomst zullen worden voorgelegd aan de bevoegde rechter in het arrondissement waarin Ecomal gevestigd is als rechter in eerste instantie, met dien verstande dat indien een bepaalde rechter dwingendrechtelijk als competente rechter is aangewezen, het geschil zal worden beslecht door de aldus aangewezen rechter als rechter van eerste instantie, een en ander onverminderd het recht van Ecomal om beslag te leggen en andere voorlopige maatregelen te nemen of te doen nemen op die plaats(en) voor die rechtelijke instanties waar dit Ecomal wenselijk voorkomt.
- 21.3 Het in artikel 21.2 bepaalde laat onverlet het recht van Ecomal om een geschil voor te leggen aan de volgens de normale competentieregels bevoegde rechter, dan wel te laten beslechten middels arbitrage of bindend advies.

22 Geldigheid

- 22.1 In geval enige bepaling van deze Voorwaarden geheel of ten dele niet geldig en/of niet afdwingbaar mocht zijn, dit tengevolge van enig wettelijk voorschrift, rechterlijke uitspraak, of enige richtlijn, beslissing, aanbeveling of maatregel van enige plaatselijke, regionale, nationale of supranationale autoriteit of instantie, dan wel anderszins, dan zal dit geen enkel gevolg hebben voor de geldigheid van alle andere bepalingen van deze Voorwaarden. Indien een bepaling van deze Voorwaarden niet geldig mocht zijn om een reden als bedoeld in de vorige zin, maar wel geldig zou zijn indien deze een beperktere omvang of strekking zou hebben, dan zal deze bepaling automatisch gelden met de meest verstrekkende of omvangrijkste beperktere omvang of strekking waarmede of waarin zij wel geldig is.

ECOMAL GENERAL CONDITIONS OF SALE

1 DEFINITIONS

In these Terms and Conditions the following definitions apply:

- Tender or Offer: each offer given or made by or on behalf of Ecomal to the Other Party, also called a tender;
- Ecomal: Ecomal Netherlands BV, PO Box 9005, NL-1180 MA AMSTELVEEN, registered in the trade register of Chambers of Commerce under number 33098031, also called; the Contractor;
- Written: correspondence by fax or regular mail between the parties;
- Producer: The producer or manufacturer of goods offered by Ecomal to the Other Party;
- Terms and Conditions: these General Terms and Conditions and the constituent parts B and C;
- Other Party: any individual, partnership, legal entity or any other entity that has entered into an agreement with Ecomal, or to whom an offer or tender is or has been made by or on behalf of Ecomal, or to whom, or by order of whom, a delivery is or has been made by or on behalf of Ecomal, or by order of, or to whom, one or more services is or has been performed by or on behalf of Ecomal;

2 APPLICABILITY OF THE TERMS AND CONDITIONS, TITLES AND LANGUAGE

2.1 These Terms and Conditions apply to all offers, legal relationships and agreements where Ecomal supplies goods and/or services of any kind to the Other Party. Deviations from these Terms and Conditions are effective only if expressly agreed in writing.

2.2 If one or more provisions in the Terms and Conditions become wholly or partly invalid or void at any time, the remaining provisions of the Terms and Conditions remain in full force.

2.3 Ecomal can, during the existence of the legal relationship, make demands on communications between the Parties or the performance of legal transactions through digital media.

2.4 The titles and articles of these Terms and Conditions are intended solely to facilitate the reading and its clarity and have no other meaning. The titles in particular cannot be used for the interpretation of these Terms and Conditions.

2.5 The established Terms and Conditions in the Dutch language have prevalence over the Terms and Conditions in the English or other translated languages.

3 THE OFFER AND THE ESTABLISHMENT OF THE AGREEMENT

3.1 Each Offer is not binding, unless a deadline for acceptance is specified in the Tender.

3.2 The agreement is concluded by a Written offer and the Written acceptance thereof.

3.3 Resources provided such as price lists, brochures, catalogues, folders, websites and other information supplied by or on behalf of Ecomal are only binding to Ecomal to the extent that data from these sources are explicitly referred to in the tender.

3.4 As far as the extent of acceptance – also: the order – of the Other Party to Ecomal deviates from any point from the offer that is done by Ecomal to the Other Party, the order is only established at the moment that Ecomal confirms the establishment and the content of the agreement in writing and thereby precisely defines which obligations transpire from the agreement for both parties.

3.5 For works or orders for which Ecomal, seeing the nature and the extent of it, sends or have sent no Offer or Tender or order confirmation, the contract is only concluded when Ecomal actually commences with the execution of the agreement or orders a third party to do so. In such a case, the invoice acts as order confirmation, which is also considered to represent the agreement correctly and completely.

3.6 Ecomal will supply standard documentation, such as factory drawings, descriptions, instructions and test certificates in single copy and free of charge. The Other Party will owe Ecomal a reasonable remuneration for additional copies of such documentation.

3.7 The Other Party will, at the first request of Ecomal, provide securities to Ecomal with respect to the timely payment of its obligations under the agreement.

3.8 Ecomal is authorized to engage third parties for the execution of the agreement and to charge the cost thereof to the Other Party in accordance with the rates contained in the Tender.

3.9 If no agreement is concluded, the Other Party will pay Ecomal the costs charged by Ecomal, which they had to make in order to release a tender.

3.10 Everything in connection with an offer to the Other Party, with given information in the form of, amongst others, but not limited to, brochures, catalogues, price lists, folders, correspondence and digital media storage and all associated data in the form of, amongst others, designs, drawings/graphics, plans, ideas, models, samples, tables, diagrams, databases or calculations, remain explicitly and exclusively the industrial or intellectual property of Ecomal.

3.11 The minimum order size is € 25.00. It is not possible to combine orders for products that are in stock and orders for products that are not in stock in order to achieve the minimum order size. If an order is for an amount less than € 25.00, an amount of € 25.00 is still payable to Ecomal by the Other Party.

4 CONFIDENTIALITY

4.1 The Other Party is prohibited to copy information, as described above, as a whole or in part and/or make it known to third parties in any way whatsoever and/or have third parties use it and/or resell it or make it available.

4.2 The Other Party is only permitted to use data and information to the extent that it is necessary for the fulfilment of the agreement. At Ecomal's first request, as well as if the agreement is not concluded or is annulled under the provisions of Article 20, the other party is to return all materials, designs, calculations, information, data, etc. referred to here to Ecomal immediately.

5 AMENDMENT OF THE AGREEMENT

5.1 An eventual total or partial amendment or cancellation of the agreement can only take place after prior Written consent by Ecomal.

5.2 If Ecomal agrees to such an amendment or cancellation, the Other Party is in any case required to pay the costs for activities already performed by Ecomal.

5.3 Ecomal is allowed, in case of any such amendment or cancellation, to charge the associated costs to the Other Party and to re-establish delivery and lead times associated with the commitments that result from the agreement.

6 PRICES

6.1 If an offer is without engagement, the corresponding price quotes and rates are also without obligation.

6.2 Prices are in Euros and:

- based on the time of the Offer respectively (if no Offer or tender is made) on the current level of purchase prices, salaries, wage costs, social security and government costs, transport costs, insurance premiums and other costs, on the date of the order;
- based on delivery ex-works Producer (according to the latest version of Incoterms at the time of accepting the offer);
- excluding VAT, import duties and other taxes, levies and duties;
- excluding the costs of packing, loading and unloading, disposal contribution, transportation and insurance;
- excluding the costs of assembly, installation, adjustment, regulation, calibration and commissioning.

6.3 In case of a non-binding offer and also if this proviso is included in a non-binding offer, Ecomal is entitled to adjust prices if the official exchange rate deviates more than 2% from the exchange rate at the time of delivery than what the exchange rate was on the date that the Offer or tender was made, whereby the latter rate is set at 100.

6.4 In the event of a binding offer and also if this proviso is included in a non-binding offer, Ecomal is entitled to adjust prices in case of an increase in one or more of the factors that determine the cost price. Ecomal is held accountable to take into account any existing applicable regulatory requirements, keeping in mind that at the time of the order confirmation, known future increases must already be mentioned to Ecomal at the order confirmation.

6.5 Notwithstanding the above, Ecomal is always entitled to deliver 10% more or 10% less than the ordered quantities.

7 RISK

7.1 The risk with respect to the goods to be delivered by Ecomal to the Other Party will, if Ecomal delivers this from stock, transfer to the Other Party from the moment they are separated from the other inventory items in its warehouse for the benefit of the Other Party.

7.2 The risk with respect to the goods to be delivered by Ecomal to the Other Party will, in case the goods are sent on behalf of Ecomal directly by the Producer or a third party to the Other Party, be transferred to the Other Party at the moment the goods are loaded for the benefit of the transportation to the agreed place of delivery.

7.3 No matter what the parties decide with regards to the moment the risk transfers to the Other Party, the risk for loading and unloading, the horizontal and vertical transportation (transport) and the assembly, installation, adjustment, regulation, calibration and commissioning of goods is transferred to the Other Party also if it might occur before the risk transfers to the Other Party, as referred to in the first half of this sentence.

8 DELIVERY AND DELIVERY TIME

8.1 For orders or deliveries that do not exceed a specified amount and insofar Ecomal appeals to the Other Party regarding this, the Other Party will owe Ecomal a reasonable amount determined by Ecomal for administrative costs, without prejudice to 3.11.

8.2 Regardless of when the risk passes to the Other Party, the moment of delivery is equal to the time the goods are unloaded or discharged at the place that has been agreed upon (the actual transfer), the latter is also applicable if Ecomal has to assemble, install and/or commission the goods.

8.3 The Other Party must report any shortages, defects and damages within 24 hours directly after delivery to Ecomal in writing, failing which the goods will be regarded as having reached the Other Party in good condition, complete and without any damages.

8.4 Ecomal is entitled to deliver in parts (partial deliveries) and to charge these parts separately. The Other Party is obliged to comply with these separate invoices in accordance with the provisions of Article 18 of these Terms and Conditions.

8.5 Ecomal is not obliged to supply spare parts once goods have been delivered to the Other Party, unless otherwise specifically agreed upon between the parties and insofar these parts are still available.

8.6 The specified Offer/tender lead times and delivery times with regards to commitments by Ecomal are no deadlines, but are only indicative or expected lead times and delivery times. Default therefore does not occur until after Ecomal has been made in default by the Other Party and it fails to meet its commitments under the agreement within a reasonable period.

8.7 Ecomal is obliged to respect the specified delivery time or delivery period wherever possible, but will, however, never be liable for exceeding it. When it is exceeded, Ecomal will not be held liable for any damages of any kind. Exceeding a delivery time or delivery period does not give the Other Party the right to terminate the agreement or to refuse the acceptance of goods. In case of excessive exceeding of a delivery time or delivery period, the parties will consult with each other.

8.8 If goods are not taken within the delivery time or delivery period by the Other Party, or if the Other Party does not observe an agreed demand term, Ecomal is entitled to the charge the relevant goods to the Other Party and Ecomal is also entitled to store these goods (or have them stored) at its own discretion but, for the sole responsibility and risk of the Other Party. In case of non-acceptance or non-demand by the Other Party within the applicable period, Ecomal can, at its own discretion, either claim fulfillment by the Other Party or dissolve the agreement, notwithstanding the right of Ecomal, in both cases, to claim damages.

9 TRANSPORT AND PACKAGING

9.1 Ecomal determines to its sole discretion the method of packaging, transport, shipment and so on of goods, without prejudice to the provisions of the risk in Article 7.3 concerning these Terms and Conditions.

9.2 If the Other Party has special wishes and insofar Ecomal agrees with these wishes with regard to packaging and/or transportation, including relocation within the company or company terrain, the Other Party is obliged to reimburse the costs to Ecomal for the charges it has made to accomplish this.

10 FORCE MAJEURE (NON-ATTRIBUTABLE SHORTCOMING)

10.1 Neither party will be obliged to fulfil any obligation, including any warranty obligations agreed upon between the parties, if they are prevented by force majeure. Under force majeure is understood: (i) supremacy of suppliers of Ecomal, (ii) the improper performance of obligations by suppliers who were prescribed by the Other Party to Ecomal, (iii) defects in objects, equipment, software or materials from third parties, the use of which has been prescribed by the Other Party to Ecomal, (iv) government measures, (v) electricity failure, (vi) failure of the internet, service providers, computer or telecommunications facilities, (vii) war, (viii) work occupation, (ix) strike (x) general transport problems and (xi) the unavailability of one or more employees (xii) terrorist attacks or occupation, (xiii), epidemics and pandemics, (xiv) financial crisis (xv) the failure of the payment network of the relevant banks.

10.2 If a force majeure situation lasts longer than ninety days, either party has the right to terminate the agreement in writing. The services already performed under the contract will in that case be settled proportionately, without the parties owing each other anything furthermore. The parties will make the payments in connection with this settlement forthwith.

10.3 If Ecomal wishes to invoke force majeure, it will inform the Other Party as soon as it is practicably possible. The consequences of force majeure will take effect from the moment that the circumstance leading to this, the cause or event has occurred.

10.4 If Ecomal is prevented from fulfilling any commitment due to force majeure, irrespective the legal basis thereof, to the Other Party and the force majeure situation, in the opinion of Ecomal, will be temporary or of a transitory nature, Ecomal is authorized to put the execution of the agreement on hold until the circumstance that causes (caused) the force majeure no longer exists.

10.5 If Ecomal is prevented from its obligations with respect to one or a few of its customers or clients as a result of force majeure, but not the commitments to all of its customers and clients, Ecomal is entitled, by its own discretion, to decide which of the commitments it will honour and to which customers and clients, as well as the order in which this will happen.

11 GUARANTEE/SERVICE

11.1 With regard to the Terms and Conditions specified elsewhere, Ecomal guarantees the soundness of the used materials and their defined properties and the correct operation of the goods delivered by Ecomal according to the supplied product specifications.

11.2 The guarantee only applies to new products for a period of twelve (12) months from the delivery (including the eventual "viewing period") to the Other Party. A guarantee for goods purchased by Ecomal from third parties is only given if and when the third party grants this guarantee.

11.3 Defects in any delivered goods that fall under the guarantee will, at the sole discretion of Ecomal, either be repaired or the goods will be replaced if the defects, in the opinion of Ecomal and/or the manufacturer, are due to structural defects or errors in or shortcomings of the used materials, whereby the goods are unusable for the Other Party for the purpose for which they can reasonably be considered to be intended for.

11.4 Guarantee work is normally conducted within the business of Ecomal (for example, at the service department) and during normal working hours. Guarantee work can only be performed outside normal working hours if a separate service contract has been concluded and only if and to the extent that it results from the service contract.

11.5 Ecomal is entitled to conduct (or have conducted) guarantee work outside its own business if it, at the discretion of Ecomal, is in the interest of these activities or if the execution of such activities in the company of Ecomal is neither reasonably possible nor desirable.

11.6 The Other Party must send goods that are eligible for guarantee work to Ecomal with postage paid. If Ecomal conducts (or have conducted) guarantee work outside his own company, Ecomal is entitled to charge the cost of travel and living expenses to the Other Party, as well as any additional (special) costs of transport, packaging and insurance and the costs of any testing equipment to be used and materials.

11.7 If it appears that goods presented to Ecomal for rectification or repair do not show any defects, the Other Party is obliged to pay all costs incurred by Ecomal.

11.8 All guarantee claims expire if the Other Party makes changes and/or repairs itself or has changes and/or repairs carried out by someone else to the delivered goods, or if the delivered goods are not used or handled accurately according to the supplied or applicable (manufacturers) directives or user instructions or otherwise used or handled improperly, or where or with respect to the delivered goods a software change has been made that was not done by Ecomal, or if the delivered goods are, or are being, used or applied for purposes other than which it is intended, or if the delivered goods are, or are being, used in a way that was not reasonably expected by Ecomal.

11.9 No guarantee is provided for consumables.

11.10 Failure by the Other Party of one or more of its commitments releases Ecomal of its guarantee obligations.

11.11 Satisfying the guarantee obligation is regarded as the only and complete compensation.

11.12 The Other Party bears the risk of damage, deterioration or loss of products that Ecomal, for whatever reason, retain for the Other Party, as well as for damage, deterioration or loss during transport to or from Ecomal for the benefit the Other Party.

12 RIGHT OF LIEN AND BUSINESS FORMATION

12.1 Ecomal has a right of lien on all goods that are located at Ecomal from or on behalf of the Other Party, regardless the cause or reason thereof, for as long as the Other Party has not fulfilled all its obligations towards Ecomal.

12.2 In the case Ecomal exercises its right of lien on certain goods, the Other Party is not entitled to any compensation in case of total or partial destruction or loss of goods and/or damage to goods beyond the culpable negligence of Ecomal.

12.3 The risk for the goods remains with the Other Party during the period that Ecomal exercises its retention rights.

12.4 If the Other Party (in cooperation) starts a new business with the delivered goods from Ecomal, the Other Party starts the newly created business for Ecomal until the Other Party has fulfilled all of the amounts due under the agreement; Ecomal has, in that case, all the rights as owner of the created business until the moment of total fulfillment by the Other Party.

13 RETENTION OF TITLE

13.1 Subject to the provisions in Article 7 of these Terms and Conditions regarding the risk and the transfer thereof, all goods delivered by or on behalf of Ecomal remain the property of Ecomal until the moment of full payment of all that the Other Party, for whatever reason, owes Ecomal, this also includes that

which has become due to Ecomal by the Other Party after the conclusion of the contract, including all interest and costs. The Other Party is obliged, as long as the ownership, pursuant to this article, of goods delivered by or on behalf of Ecomal still belongs to Ecomal, to keep these goods separated from other goods so that they can easily and clearly be recognized as Ecomal's goods.

13.2 In the event of non-payment of any payable amount due by the Other Party to Ecomal, and furthermore, in case the agreement is terminated, Ecomal is entitled to claim back the goods, to which retention of title applies, as property and to take the measures connected to it, under settlement of payments already paid in respect of such goods, without prejudice to the right of Ecomal to demand compensation for any loss or damage. In case of non-payment or termination of the agreement, each claim that Ecomal has toward the Other Party becomes due immediately.

13.3 The Other Party must, at a first request by Ecomal, provide a proxy for the immediate return of the goods that have not been fully paid for, wherever they may be.

13.4 The Other Party is entitled to sell or use goods for which a retention of title in favour of Ecomal applies in the context of normal business; however, no security right may be established on these goods, while the Other Party, in respect of these goods, may not perform any action whereby this should become a subsection or element of one or more other goods. When goods are resold for which a retention of title in favour of Ecomal applies, the Other Party is obliged to maintain ownership for itself and, at a first request by Ecomal, to cede all claims against the debtor of the Other Party, to the amount owed, to Ecomal.

14 LIABILITY OF ECOMAL

14.1 The total liability of Ecomal due to an attributable shortcoming in the fulfillment of the agreement or for any other reason, also including any shortcoming in the fulfillment of a guarantee obligation agreed upon by the parties, is limited to compensation of direct damages up to maximally the amount of the agreed price (excluding VAT).

If the Agreement is primarily a continuing performance agreement with a term exceeding one year, the price stipulated in the agreement is set on the total compensation (excluding VAT) agreed for one year.

In no event will the total liability by Ecomal for direct damages, for whatever reason, be more than € 500.000, - (five hundred thousand Euros).

14.2 The liability by Ecomal for damages because of death, bodily injury or because of material damage to objects will never exceed a total of € 500.000, - (five hundred thousand Euros).

14.3 Notwithstanding the preceding paragraph, the liability of Ecomal is limited to the amount that the insurer pays out.

14.4 The liability of Ecomal is excluded for:

- consequential or indirect damages;
- damage from lost profits, through loss of savings, business stagnation or loss of goodwill;
- damages resulting from claims by customers of the Other Party;
- damage relating to the use of prescribed things by the Other Party to Ecomal, such as, but not limited to: installations, equipment, machinery, material or data, information or software from third parties;
- damage relating to involvement of suppliers prescribed by the Other Party to Ecomal;
- In addition, the liability of Ecomal is excluded because of mutilation, destruction or loss of data or documents.

14.5 The exclusions and limitations of liability by Ecomal, as described in the preceding paragraphs of this article, leave the other exclusions and limitations of liability by Ecomal under these Terms and Conditions unimpeded.

14.6 The exclusions and limitations in Article 14.1 up to 14.5 will expire if and insofar that the damage is caused by wilful misconduct or gross negligence of the management of Ecomal.

14.7 Unless fulfilment by Ecomal is permanently impossible, liability by Ecomal arises due to culpable breach of an agreement only if the Other Party puts Ecomal in default in writing immediately, whereby a reasonable period for remedying the failure is given and Ecomal, also after that period, remains attributable inadequate in the fulfilment of its obligations. The notice must contain a complete and detailed as possible description of the shortcoming so that Ecomal can respond to it adequately.

14.8 The condition for the emergence of any right to damages compensation is that the Other Party reports it to Ecomal in writing as soon as possible after the damage occurs.

14.9 Every claim that the Other Party has against Ecomal lapses after a period of twelve months after the emergence of such claim and in any event after three years after delivery by Ecomal, irrespective of the legal basis of the claim.

14.10 The Other Party will indemnify Ecomal for any damages arising from claims by third parties due to product liability resulting from a defect in a product, installation or system that has been delivered by the Other Party to a third party and which simultaneously consisted of equipment, software or other materials delivered by Ecomal, except to the extent that the Other Party proves that the damage was caused by such equipment, software or other materials.

14.11 The provisions of this article and all other limitations and exclusions of liability stated in the Terms and Conditions will also apply for the benefit of all (legal) persons who Ecomal serves in implementing the agreement and to the benefit of the group to which it/she or he is a part of.

14.12 With respect to goods and services which Ecomal has involved a third party, applies that the applicable (contract and/or guarantee) provisions to the relevant agreement also apply to the agreement between Ecomal and the Other Party, if and insofar as Ecomal appeals to it.

15 CLAIMS

15.1 Without prejudice to the provisions of article 8.3 applies that Ecomal only takes on claims if they are received in Writing from the Other Party within eight (8) days after delivery. Claims for hidden defects are only possible within the guarantee period.

15.2 By way of derogation from the provisions in Article 15.1, any claims with respect to goods for which testing or inspection relating to the delivery take place must be made immediately on the date of testing or inspection and at the place where such testing or inspection takes place and subsequently be confirmed in writing to Ecomal immediately.

15.3 Claims can only be handled when the nature and basis of the complaints are accurately stated.

15.4 Claims regarding invoices must be submitted in writing to Ecomal within eight (8) days after the date of the invoice.

15.5 If the Other Party has not complained within the applicable period or not in the prescribed manner, then the delivery will be deemed to comply fully with the agreement and unconditionally accepted and approved by the Other Party; an invoice concerning the period of eight (8) days specified in Article 15.4 that has not been complained against in the prescribed manner will be considered to be unconditionally accepted and approved by the Other Party.

15.6 If Ecomal considers a claim with regard to the delivered goods well founded, Ecomal is only obliged to replace or repair the defective goods without the Other Party having any right to claim any compensation.

15.7 The submission of a claim never discharges the Other Party of its payment obligations toward Ecomal.

15.8 Returns to Ecomal of the delivered goods or any part thereof, for whatever reason, can only take place after prior explicit Written consent and shipping instructions by Ecomal to the Other Party.

16 PERMITS

16.1 The Other Party is responsible for ensuring that all permits, concessions, licenses, consents and so forth, that might be necessary for the delivery by Ecomal of the goods sold and otherwise for Ecomal to be able to meet its obligations on time and in the correct form, will be obtained; the costs

associated with obtaining such permits, concessions, licenses, permissions, etc. will be borne by the Other Party.

16.2 The absence of any permits, concessions, licenses, consents and so forth, as stipulated in Clause 16.1, will be considered as an accountable shortcoming (default) on the part of the Other Party and will not release the Other Party from any of its obligations towards Ecomal, nor give rise to a postponement of the fulfilment of any obligation of the Other Party towards Ecomal.

16.3 The Other Party is liable for any damage which may be caused directly or indirectly by the absence of any permits, concessions, licenses, consents and so forth as stipulated in Article 16.1 and the Other Party indemnifies Ecomal against claims and demands associated with such damage.

17 INTELLECTUAL OR INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS

17.1 All intellectual and industrial property rights on software, databases, schedules, equipment, setups, installations, solutions, analysis, designs, documentation, reports and offers developed by Ecomal for, or made available to, the Other Party, as well as preparatory materials thereof, were held solely by Ecomal, its licensors or its suppliers. The Other Party only obtains the usage rights that are expressly granted by the Terms and Conditions and the law. These usage rights are not exclusive and not transferable to third parties. Any other or further right of the Other Party is excluded.

17.2 If, unfortunately, it might seem that goods sold in the Netherlands by Ecomal to the Other Party infringe on the rights of industrial or intellectual property rights of a third party and the Other Party is held liable in respect thereof, the Other Party is obliged to inform Ecomal in writing immediately. In that case, Ecomal has, at its own discretion, either the right to use the goods by providing the goods to the Other Party, or the right to alter the goods in such a way that it does not infringe any longer, or to deliver a replacement that does not infringe, or to refund the purchase price to the Other Party after the goods have been returned by him with a deduction of a reasonable compensation for the period that the Other Party had the goods available. For infringement on the rights of industrial or intellectual property outside the Netherlands the Other Party cannot assert any claim or reclamation against Ecomal.

Ecomal is not liable for the infringement of any industrial or intellectual property right or any other exclusive right which is the result of:

- any change in or to goods sold or delivered by or on behalf of Ecomal;
- any use of such goods;
- any application of such goods different than what Ecomal prescribed or which emanated from Ecomal;
- integration with use or application in combination with goods not sold and delivered by or on behalf of Ecomal;
- a software amendment not done by or on behalf of Ecomal.

18 PAYMENT AND NEGLIGENCE

18.1 The Other Party will pay the invoices according to the payment terms on the invoice. If no specific conditions are mentioned on the invoice, the Other Party will pay within thirty days after the invoice date. The Other Party is not entitled to settlement or to suspension of a payment. The value date as indicated on the bank statements of Ecomal when the payment is received is considered as the day the payment was made.

18.2 If payments occur within eight days after the invoice date, the Other Party is entitled to a discount of three percent of the net invoice amount. If payment is made within fourteen days, this discount concerns two percent.

18.3 Each payment by the Other Party occurs, if applicable, in the first place to pay the interest due by it, along with the collection costs and administration fees due to Ecomal and then the outstanding debts in order of age, thus starting with the oldest outstanding debt.

18.4 If the Other Party does not pay the amounts owed by it to Ecomal on time, the Other Party owes, without any warning or notice of default being necessary, the outstanding amount of statutory interest. If the Other Party, after a payment reminder, warning or notice also fails to meet its payment within a

reasonable time, it will be in default by operation of law. Ecomal can hand over the claim for collection from that moment on. From the moment that default has occurred, the Other Party, in addition to costs to be determined by the court, is also required to compensate Ecomal for the actual incurred legal costs by Ecomal and the actual extrajudicial costs, including the costs charged by external experts and lawyers.

The extrajudicial costs are at least 15% of the outstanding invoice amount.

19 TERMINATION OF AGREEMENT

19.1 Where a party is in default, it gives the other party the authority to dissolve the agreement in whole or in part without prejudice to the authority to exact fulfilment.

19.2 Ecomal is not obliged to pay a compensation in case of dissolution.

19.3 Ecomal can dissolve the agreement without notice and with immediate effect in the case the Other Party is declared bankrupt, applies cession of property, (temporary or permanent) suspension of payment is granted, in the event of seizure of the total assets of the Other Party or a part thereof is seized or in the case that the business of the Other Party is liquidated or terminated;

19.4 If a party dissolves an agreement under the provisions of this article, then the amounts that the Other Party owes Ecomal at the time of dissolution will remain payable in full and the Other Party will, in respect of these amounts, owe interest and costs payable under the provisions of these Terms and Conditions, without prejudice to Ecomal to claim damages, to use the rights resulting from retention of title to take other (legal) measures and other rights due to Ecomal.

20 CANCELLATION BY OTHER PARTY

20.1 An issued order can only be cancelled if Ecomal agrees. If the parties agree that the order is to be cancelled, the Other Party owes Ecomal cancellation fees. The cancellation fees will be expressed as a percentage of the amount affected by the agreement and depend on what Ecomal has done already to implement the agreement, the interest Ecomal had in the order, the kind or type of services and goods that pertain to the order, the costs that it has made and the moment of cancellation.

20.2 With a cancellation as meant in this article, Ecomal will never be held liable to compensate the other party for any damages.

21 APPLICABLE LAW AND DISPUTES

21.1 Dutch law is applicable to all Offers and agreements entered into by or on behalf of Ecomal. The applicability of the Vienna Sales Convention 1980 is excluded.

21.2 Disputes arising from an agreement entered into between Ecomal and the Other Party will be submitted to the competent court in the district where Ecomal is established as judge of first instance, with the proviso that if a particular judge is appointed mandatorily as a competent judge, the dispute will be settled by the thus appointed judge as judge of first instance, without prejudice to the right of Ecomal to seize and to take, or let take, other provisional measures in the place(s) for those legal bodies where Ecomal finds it desirable.

21.3 The provisions of Article 21.2 do not affect the right of Ecomal to submit a dispute to the competent judge in accordance with the normal competency rules, or to obtain a settlement by arbitration or binding advice.

22 VALIDITY

22.1 In case any provision of these Terms and Conditions, in whole or in part, is invalid and/or unenforceable, this as a result of any statutory regulation, court order or any directive, decision, recommendation or measure of any local, regional, national or supranational authority or authority, or otherwise, then it will have no consequence on the validity of all other provisions of these Terms and Conditions. If any provision of these Terms and Conditions might not be valid for a reason referred to in the previous sentence, but would be valid should it have a more limited scale or scope, then this provision will automatically apply to the most far-reaching or extensively limited range or scope with which or in which it is valid.

Status October 2011